

V Z O R
Osvedčenie podľa § 7 ods. 1

a) Justičný orgán, ktorý vydal príkaz na zaistenie:

Úradný názov:

Meno a priezvisko jeho zástupcu:

Funkcia (hodnosť):

Číslo spisu:

Adresa:

Tel: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

Fax: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

E-mail:

Jazyky, v ktorých je možné komunikovať s justičným orgánom štátu pôvodu:

Kontaktné údaje (vrátane jazykov, v ktorých je s osobou možné komunikovať) na osoby, na ktoré sa treba obrátiť, ak sú potrebné dodatočné informácie o vykonaní príkazu alebo na vykonanie potrebných praktických opatrení na odovzdanie dôkazov (ak je to vhodné):
.....
.....
.....

b) Príslušný orgán na vykonanie príkazu na zaistenie v štáte pôvodu
[ak je odlišný od orgánu uvedeného v písmene a]):

Úradný názov:

Meno a priezvisko jeho zástupcu:

Funkcia (hodnosť):

Číslo spisu:

Adresa:

Tel: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

Fax: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

E-mail:

Jazyky, v ktorých je možné komunikovať s orgánom príslušným na vykonanie príkazu na zaistenie:
.....

Kontaktné údaje (vrátane jazykov, v ktorých je s osobou možné komunikovať) na osoby, na ktoré sa treba obrátiť, ak sú potrebné dodatočné informácie o vykonaní príkazu alebo na vykonanie potrebných praktických opatrení na odovzdanie dôkazov (ak je to vhodné):
.....
.....

c) Ak boli vyplnené písmená a) a b), musí byť vyplnené aj toto písmeno na účel určenia, na ktorý z týchto justičných orgánov/prípadne obidva, je potrebné sa obrátiť:

- orgán uvedený v písmene a)
- orgán uvedený v písmene b)

d) Ak je na zaslanie a administratívne prijatie príkazu na zaistenie príslušný ústredný orgán (vzťahujúce sa len na Írsko a Veľkú Britániu):

Názov ústredného orgánu:
.....

Kontaktná osoba, ak je to vhodné (titul/funkcia, meno a priezvisko):
.....

Adresa:
.....

Číslo spisu:

Tel: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

Fax: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...).

E-mail:

e) Príkaz na zaistenie:

1. Dátum, a ak je to vhodné, referenčné číslo:

2. Uveďte účel príkazu:

2.1 Zaistenie majetku, ktorý má byť predmetom prepadnutia majetku:

2.2 Zaistenie dôkazov:

3. Opis formálnych náležitostí a postupov, ktoré sa majú dodržať pri vykonávaní príkazu na zaistenie dôkazov (ak je to vhodné):

f) Informácie týkajúce sa majetku alebo dôkazov vo vykonávajúcim štáte, na ktoré sa príkaz na zaistenie vzťahuje:

Opis majetku alebo dôkazov a miesta:

1. a) podrobný opis majetku, a ak je to vhodné, maximálna suma, ktorej náhrada sa žiada (ak je takáto maximálna suma uvedená v príkaze týkajúcim sa hodnoty výnosu):

b) podrobný opis dôkazov:

2. Miesto majetku alebo dôkazov (ak nie je známe, posledné známe miesto):

3. Strana, ktorá má v držbe majetok alebo dôkazy, alebo známy bezprostredný vlastník majetku alebo dôkazov, ak je odlišný od osoby podozrivnej z trestného činu alebo odsúdenej za trestný čin (ak je to použiteľné podľa právneho poriadku štátu pôvodu):
.....
.....

g) Informácie o totožnosti (1) fyzickej osoby alebo (2) právnickej osoby podozriavej z trestného činu alebo odsúdenej za trestný čin (ak je to použiteľné podľa právneho poriadku štátu pôvodu) alebo/a osoby, na ktoré sa príkaz na zaistenie vzťahuje (ak je k dispozícii):

1. Fyzická osoba

Priezvisko:

Meno(á):

Rodné meno, ak je známe:

Prezývka (krytie meno, ak je známe):

Pohlavie:

Štátne občianstvo:

Dátum narodenia:

Miesto narodenia:

Trvalý pobyt a/alebo známa adresa; ak nie je známa, uveďte aspoň poslednú známu adresu:

.....
Jazyk, ktorému osoba rozumie (ak je známy):

2. Právnická osoba

Názov:

Právna forma právnickej osoby:

Identifikačné číslo:

Sídlo:

.....

h) Opatrenia, ktoré má vykonávajúci štát prijať po vykonaní príkazu na zaistenie:

Prepadnutie majetku

1.1 Majetok má byť ponechaný vo vykonávajúcim štáte na účely následného prepadnutia majetku

1.1.1 V prílohe je pripojená žiadosť týkajúca sa vykonania príkazu na prepadnutie majetku vydaného v štáte pôvodu dňa (dátum)

1.1.2 V prílohe je pripojená žiadosť týkajúca sa prepadnutia majetku vo vykonávajúcim štáte a následného vykonania tohto príkazu

1.1.3 Odhadovaný dátum predloženia žiadosti uvedenej v bode 1.1.1 alebo 1.1.2

alebo

Zaistenie dôkazov

2.1 Majetok sa má odovzdať do štátu pôvodu, kde sa má použiť ako dôkazný prostriedok

2.1.1 V prílohe je pripojená žiadosť o odovzdanie

alebo

2.2 Majetok má byť ponechaný vo vykonávajúcim štáte na účely následného použitia ako dôkazného prostriedku v štáte pôvodu

2.2.2 Očakávaný dátum predloženia žiadosti uvedenej v 2.1.1

.....

i) Trestné činy:

Opis dôvodov na prikaz na zaistenie a zhrnutie skutočností, ktoré sú známe justičnému orgánu štátu pôvodu, ktorý vydáva príkaz na zaistenie a osvedčenie:

.....
.....
.....

Skutková podstata a právna kvalifikácia trestného činu a ustanovenie zákona, na základe ktorého bol príkaz na zaistenie vydaný:

.....
.....
.....
.....

1. Ak je to vhodné, označte jeden trestný čin alebo viac nasledujúcich trestných činov, na ktoré sa vzťahuje trestný čin špecifikovaný vyššie, ak je za takýto trestný čin možné v štáte pôvodu uložiť trest odňatia slobody s hornou hranicou trestnej sadzby najmenej tri roky:

- účasť na zločinnom spolčení,
- terorizmus,
- obchodovanie s ľuďmi,
- sexuálne vykorisťovanie detí a detská pornografia,
- nedovolené obchodovanie s omamnými a psychotropnými látkami,
- nedovolené obchodovanie so zbraňami, streľivom a výbušninami,
- korupcia,
- podvod vrátane podvodu týkajúceho sa finančných záujmov Európskych spoločenstiev podľa Dohovoru o ochrane finančných záujmov Európskych spoločenstiev z 26. júla 1995,
- legalizácia príjmov z trestnej činnosti,
- falšovanie a pozmeňovanie meny vrátane eura,
- počítačová kriminalita,
- trestné činy proti životnému prostrediu vrátane nedovoleného obchodovania s ohrozenými živočíšnymi a rastlinnými druhami, ich plemenami a odrodami,
- uľahčenie neoprávneného prekročenia štátnej hranice a neoprávneného pobytu,
- vražda, závažné ubliženie na zdraví,
- nedovolené obchodovanie s ľudskými orgánmi a tkanivami,
- únos, obmedzovanie osobnej slobody a branie rukojemníka,
- rasizmus a xenofobia,
- organizovaná krádež alebo organizovaná a ozbrojená lúpež,
- nedovolené obchodovanie s kultúrnymi objektmi vrátane starožitností a umeleckých diel,
- podvodné konanie,
- vymáhanie peňazí alebo inej výhody a vydieranie,
- falšovanie, pozmeňovanie výrobkov vrátane konaní porušujúcich práva duševného vlastníctva alebo ich distribúcia,
- falšovanie a pozmeňovanie verejných listín a obchodovanie s takými listinami,
- falšovanie a pozmeňovanie platobných prostriedkov,
- nedovolené obchodovanie s hormonálnymi látkami a ďalšími prostriedkami na podporu rastu,
- nedovolené obchodovanie s jadrovými alebo rádioaktívnymi materiálmi,

- obchodovanie s odcudzenými vozidlami,
- znásilnenie,
- podpačstvo,
- trestné činy podliehajúce právomoci Medzinárodného trestného súdu,
- nezákonné ovládnutie lietadla alebo plavidla, alebo
- sabotáž.

2. Úplný opis trestných činov, na ktoré sa nevzťahuje bod 1:

.....
.....
.....

j) Opravné prostriedky voči príkazu na zaistenie pre dotknuté strany vrátane tretích osôb v dobrej viere dostupné v štáte pôvodu:

Opis dostupných opravných prostriedkov vrátane potrebných krokov, ktoré sa majú prijať:

Súd, na ktorý možno žalobu podať:

Informácie pre osoby, ktoré môžu podať žalobu:

Lehota na podanie žaloby:

Príslušný orgán v štáte pôvodu, ktorý môže poskytnúť ďalšie informácie o odvolacom konaní v štáte pôvodu a o tom, či je k dispozícii právna pomoc a preklad:

Názov:

Kontaktná osoba (ak je to vhodné):

Adresa:

Tel: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...)

Fax: (smerové číslo krajiny) (smerové číslo oblasti/mesta) (...)

E-mail:

k) Ďalšie okolnosti týkajúce sa prípadu (nepovinné):
.....
.....

l) Text príkazu na zaistenie je pripojený k osvedčeniu.

Podpis zástupcu justičného orgánu štátu pôvodu potvrdzujúci správnosť obsahu osvedčenia:

.....

Meno a priezvisko:.....

Funkcia (hodnosť):

Dátum:

Odtlačok úradnej pečiatky (ak je k dispozícii):